

Multitek

MC 130

ARAYAN NUMARAYI GÖSTEREN KABLOLU TELEFON TÜRKÇE KULLANMA KILAVUZU VE GARANTİ BELGESİ



Multitek

MULTITEK ELEKTRONİK SAN. VE TİC. A.Ş.
Kemerdere Mah. Köroğlu Sok. No:25 Dudağlı / Ümraniye -İSTANBUL
Tel: 0 216 420 38 38 Fax: 0 216 415 79 18
E-Mail: info@multitek.com.tr

Bu cihaz Türkiye şebekesindeki analog telefon hatlarında kullanım için uygundur.
TT A.Ş. arayüz kriterlerine uyumludur.
EEE yönetmeliğine uygundur.

ÖZELLİKLER

- λ FSK/DTMF/ETSI uyumlu
- λ 12-haneli takvimli LCD ekran
- λ 62 gelen ve 16 giden çağrı hafızası
- λ 3 adet tek tuş, 10 adet çift tuş hafızası
- λ 62 adet VIP numara hafızası
- λ PABX ve yerel alan kodu tanımlama
- λ Ön arama ve düzeltme fonksiyonu
- λ 1adet VIP zil sesi ve 20 farklı zil sesi seçeneği
- λ Alarm ve Bekletme müziği
- λ Flaş süresi seçenekleri; 1000ms, 600ms, 300ms or 110ms
- λ Hands-free (Eller Serbest) arama ve konuşma özelliği
- λ 5 farklı LCD kontrast ayarı seçeneği
- λ 2 farklı Handsfree (Eller Serbest) konuşma seviyesi ve 4 farklı zil sesi seviye seçeneği
- λ Işıklı LCD ekran
- λ 3 basamaklı tuş kilit fonksiyonu

MULTİTEK MC130 KULLANMA KILAVUZU

MULTİTEK MC130 telefonu seçtiğiniz için teşekkür ederiz. Bu kullanma kılavuzu telefonunuzun özelliklerini öğretmek için hazırlanmıştır. Bu kılavuzu kullanarak daha verimli kullanmanız ve dolayısıyla haberleşmenizi en iyi şekilde yapmanız için hazırlanmıştır.

MULTİTEK MC130 TELEFONUNUZ ÜRETİM HATALARINA KARŞI 2 SENE SÜRE İLE GARANTİLİDİR.

ÖNEMLİ NOT

MULTİTEK MC130 telefonun CALLER ID (CLIP) fonksiyonu sadece Türk Telekom tarafından bu özellik verilen hatlarda çalışır. Hattınızın bu özelliğe sahip olup olmadığını Türk Telekom'un 444 1 444 numarasını arayarak öğrenebilirsiniz. Hattınız bu özelliğe sahip ise Türk Telekom veya 444 1 444 nolu numaraya müracaat ederek CIP özelliğini devreye aldırmanız gerekir. Genel olarak hattınızın bu özelliğe sahip olup olmadığı veya sahip ise nasıl devreye alınacağı konularında Türk Telekom Bölge Abone Müdürlükleri ile temasa geçmeniz gerekmektedir. Bu özellik Türk Telekom tarafından ücretsiz verilmektedir.

Multitek bu dökümanda verilen telefon özelliklerinde önceden haber vermeden değişiklik yapma hakkına sahiptir.

Multitek Elektronik San.ve Tic.A.Ş.

Merkez: Kemerdere Köroğlu Sok. No.25 81250 Dudullu-Ümraniye/İSTANBUL

Tel: (0216) 420 38 38 (PBX) Fax: 0-216-415 79 18

İst.Bölge Müd: Perpa ticaret merkezi A blok Kat:2 No:0022 Okmeydanı/Şişli/İSTANBUL

Tel: 0 212 249 50 50 Faks : 0 212 210 00 22 Email :istanbul@multitek.com.tr

Ankara Bölge Müd:Sanayi Cd.Ortak Han No:31 K.4 Ulus 06050 ANKARA

Tel: (0312) 324 68 68 (PBX) Fax: 0312 324 69 00

İzmir Bölge Müd: 1443 Sok.Keremođlu İş Hanı No:3/B Yenışehir /İZMİR

Tel: 0 232 441 17 00 Faks : 0 232 459 99 54 E-mail:izmir@multitek.com.tr

Adana Bölge Müd:Tepebađ Mh.Cemal Gürsel Cd.No:31 K4 ADANA

Tel:(0322) 359 29 29 (PBX) Fax: (0322) 352 72 87

e-mail: info@multitek.com.tr **web :**www.multitek.com.tr

GİRİŞ

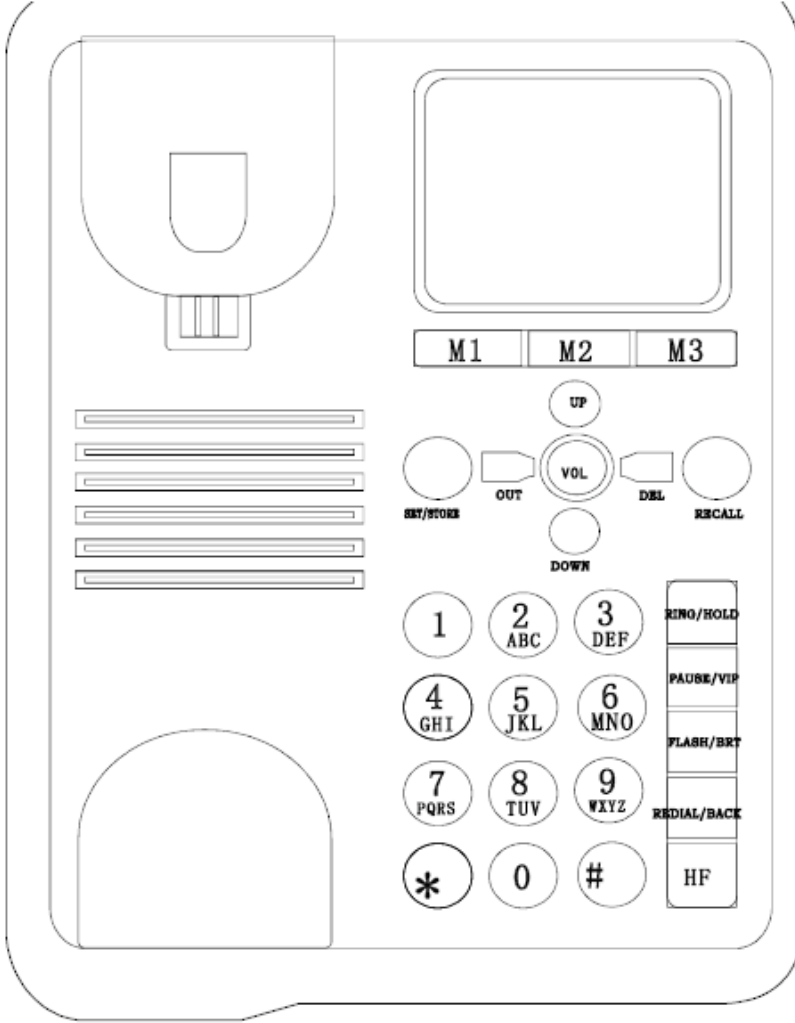
MULTİTEK MC130 telefonu seçtiğiniz için teşekkür ederiz. Bu kullanma kılavuzu telefonunuzun özelliklerini öğreterek daha verimli kullanmanız ve dolayısıyla haberleşmenizi en iyi şekilde yapmanız için hazırlanmıştır.

GÜVENLİK UYARILARI

Telefonunuzun ve sizin güvenliğiniz açısından bazı güvenlik kurallarına uyulması gerekmektedir.

1. Kullanım kılavuzunu dikkatlice okuyunuz
2. Güvenlik uyarılarını dikkatlice okuyunuz.
3. Cihazı temizlemeden önce telefon bağlantısını çıkartınız. Temizleme maddelerinin alkol içermediğinden emin olunuz. Cihazı kuru bir bezle siliniz.
4. Telefonunuzu düz ve sabit bir yere yerleştiriniz.
5. Olası bir elektrik şokunu önleme amacı ile orijinal telefon kablosu dışında kablo kullanmayınız.
- 6.Telefonunuzun içine yabancı madde sokmayınız veya elektrik şokuna neden olabilecek cihazlarla açmaya çalışmayınız.
- 7.Kötü hava şartlarındaki ani voltaj değişimlerinin yaratacağı elektrik şoklarına karşı telefon bağlantısını çıkarınız.
- 8.Telefonunuzda bir problem olduğunda , yetkili olmayan kişilere telefonunuzu açtırmayınız. Lütfen yetkili servislere müracaat ediniz.
9. Pilleri yerleştirmeden önce , telefon hat kablosunu çıkartınız.

TELEFON AÇIKLAMALARI



M1	: HAFIZA 1
M2	: HAFIZA 2
M3	: HAFIZA 3
SET/STORE	: AYARLAMA / KAYIT
UP	: YUKARI
DOWN	: AŞAĞI
OUT	: GİDEN ARAMALAR
VOL	: SES
DEL	: SİLME
RECALL	: GERİ ARAMA
RING/HOLD	: ZİL SESİ/BEKLETME
PAUSE/VIP	: ARA VERME / VIP ARAMA
FLASH/BRIGHT	: FLAŞ / PARLAKLIK
REDIAL/BACK	: TEKRAR ARAMA
HF	: ELLER SERBEST
1 2 3 4....7 8 9 0	: NUMARA TUŞLARI

BAŞLANGIÇ

1. 3 adet AAA Tip pili kutuplarına dikkat edecek şekilde yerleştiriniz. LCD ekranın üst satırında gün ay alt satırında da yıl gözükecektir.
2. Kablonun bir ucundaki soketi telefonun arkasına, diğer ucunu ise duvar telefon hattı bağlantısına yerleştiriniz.

3. Ahize kablosunu telefona takınız.

ARAMAYI CEVAPLAMA

444 1 444'ten telefonunuzun arayan numarayı gösterme özelliğine açık olup olmadığını öğrenebilir, açık olmaması durumunda bu numaradan açılmasını sağlayabilirsiniz.

Bir çağrı geldiğinde telefon zili çalar. Eğer telekomda arayan numarayı gösterme servisine kayıtlıysanız, LCD ekranınızın üst sırasında, çağrının ay, gün ve saat ve sırasını görürsünüz.Orta sıranın solundaysa **NEW** ikonu gözükürken, alt sıradaysa çağrının numarası görünür. Eğer bir numara birden çok kez aramışsa, ekranın orta sırasının solunda **REP** ikonu gözükür.Telefonu ahizeyi kaldırarak veya **HF** tuşuna basarak cevaplayabilirsiniz.

→ **Ahizeden Cevaplama**

1. Ahizeyi kaldırıp karşı tarafla konuşmaya başla.
2. Konuşma bittikten sonra, ahizeyi yerine koy.

→ **Ahizeden HF'ye (Eller Serbest) Geçme**

1. Ahizeden konuşurken, **HF** tuşuna bastığınızda , konuşma ahizeden ana telefona geçer.
2. Konuşma bitirmek için, tekrar **HF** tuşuna basılır.

→ **HF'den (Eller Serbest) Cevaplama**

1. Telfonun zili çaldığında, **HF** tuşuna basarak, arayanla konuşma başlar.
2. Konuşma bitirmek için, tekrar **HF** tuşuna basılır.

NOT:

Genelde telekom gelen çağrıyı 1. zil ile 2. zil arasında aktarır. Bu yüzden lütfen 2. zilden sonar gelen çağrıyı cevaplayınız.

ARAMA YAPMA

→ **Ahizeden**

1. Ahizeyi kaldır
2. Çevir sesini duyduktan sonra , istenilen numarayı tuşla. 6 sn içinde bağlantı sağlanacaktır.
3. Görüşme bittiğinde ahizeyi telefon üzerine yerleştiriniz.

→ **HF'den**

1. **HF** tuşuna bas.
2. Çevir sesini duyduktan sonra , istenilen numarayı tuşla. 6 sn içinde bağlantı sağlanacaktır.
3. Görüşme bittiğinde , tekrar **HF** tuşuna bas.

→ **TEKRAR ARAMA (REDIAL)**

1. Bir arama yaptıktan sonra, hat meşgulse ahizeyi yuvasına koy.
2. Ahizeyi kaldır.
3. **REDIAL(Tekrar Arama)** tuşuna bas, son aranan numara tekrar aranır.

→ **ÖN ARAMA**

1. Ahize telefondaiken
2. İstenilen numarayı tuşla, eğer bir yanlışlık varsa **DEL** tuşunu kullanarak düzelt.
3. **RD/BACK** veya **HF** tuşuna basarak, ekrandaki numarayı otomatik olarak ara.

→ **PBX ALTINDA ARAMA**

1. Çataltı pozisyonundan
2. PBX çıkış tuşuna bas (normalde 0 veya 9), sonra **PAUSE/VIP** tuşuna bas ve istenilen numarayı tuşla.

NOT: Eğer santral telekomdan bilgileri çeviremiyorsa, telefonunuz arayan numarayı gösteremez.

GELEN ÇAĞRILARI GÖRÜNTÜLEME, TEKRAR ARAMA VE SİLME

Telefonunuz max. 62 gelen çağrıyı kaydeder. Gelen çağrı sayısı 62 adeti geçtiğinde, en son gelen çağrı , en erken gelenin yerine geçer.

Aynı numara sizi aradığında , LCD ekranda "REP" gözükür.

Gizli numara aradığında, LCD ekranda "...p..." gözükür.

Gelen çağrıda hata oluşursa, LCD ekranda "...E..." gözükür.

Eğer gelen çağrı Arayan numarayı gösteren servisin dışındaysa , LCD ekranda "...o..." gözükür.

→ **GELEN ARAMALARI GÖRÜNTÜLEME**

1. Ahize telefon üzerindeyken **UP** tuşuna basınız böylece gelen aramaları sondan başa doğru görebilirsiniz
2. Press **UP** tuşuna sürekli bastığınızda, LCD ekranda ...END... gözükür, bütün gelen aramaların kontrol edildiği anlamına gelir.

→ **GELEN ARAMAYI GERİ ARAMA**

1. Numara ekranda iken handsfree tusuna basınız veya ahizeyi kaldırınız.
2. **RD/BACK** tuşuna basarak numara otomatik olarak aranır veya,
3. **RD/BACK** tuşuna iki kere basınız telefonunuz otomatik olarak arayacağınız numaranın başına 0 ekleyerek aramayı gerçekleştirecektir.

NOT: Bu fonksiyonu kullanabilmeniz için cihazınıza pilleri yerleştirmeniz gerekmektedir.

→ **GELEN ARAMALARI SİLME**

1. Ahize telefon üzerindeyken **UP** tuşuna basarak istenilen gelen çağrıya erişilir.
2. **DEL** tuşuna basarak numara silinir. Ekran bir sonraki numara gelir.

NOT: 3 saniye boyunca **DEL** tuşu basılı tutulduğunda, gelen tüm çağrılar silinir.

ARANAN NUMARAYI GÖRÜNTÜLEME, TEKRAR ARAMA VE SİLME

Telefonunuz Son aradığınız 16 numarayı zamanıyla birlikte kaydeder. Bu numaraları görüntüleyebilir, tekrar arayabilir ya da silebilirsiniz. 16 numaranın üzerine çıktığınızda , en

son aranan numara ilk aranan numaranın yerine geçer. Aradığınız numaraları görüntülediğinizde ekran gerçek zaman ve tarihi göstermez. Konuşmanın yapıldığı vakti gösterir.

→ **ARANAN NUMARALARI GÖRÜNTÜLEME**

1. Ahize telefon üzerindeyken veya değilken, **OUT** tuşuna bas, LCD ekranda son aranan numara gözüktür.
2. Eğer sürekli **OUT** tuşuna basarsanız, LCD ekranda ---- END----- gözüktür.

NOT: Önce **OUT tuşuna bas** sonrasında **UP** tuşuna basarsanız aranan numaraları görüntüleyebilirsiniz.. 3 saniye boyunca **UP** tuşuna basılı tutarsanız aranan numaraları hızlı olarak control edebilirsiniz.

→ **ARANAN NUMARAYI TEKRAR ARAMA**

1. Ahize telefondaiken **OUT** tuşuna basarak istenilen numara kontrol edilir.
2. **REDIAL/BACK/ARD** tuşuna basıldığında, numara otomatik olarak aranır.

→ **ARANAN NUMARAYI SİLME**

1. Ahize telefondaiken **OUT** tuşuna basarak istenilen numara kontrol edilir.
2. **DEL** tuşuna basıldığında numara silinir,ekranda bir onraki numara gözüktür.

NOT: 3 saniye boyunca **DEL** tuşuna basıldığında , tüm aranan numaralar silinir.

MENU AYARLARI

Telefonunuz ahizedeyken **SET** tuşunu bastığınızda ayarlama moduna girersiniz ve LCD ekranda **SET 1 DATE** gözüktür. **UP** veya **DOWN** tuşlarını kullanarak farklı maddeler arasından seçim yapabilirsiniz. Bir maddeyi seçtiğinizde **SET** tuşuna tekrar basarak o ayarların içine girersiniz. O maddenin ayarlaması bittiğinde tekrar **SET** tuşuna basarak teyid eder veya bir sonraki maddeye geçersiniz. Maddeleri değiştirmek için daima **UP** veya **DOWN** tuşlarını kullanın. Eğer ayarlama modundan çıkmak isterseniz **DEL** tuşuna basınız. Aşağıda çeşitli maddelerin ayarları detaylı şekilde gösterilmektedir:

→ **TARİH VE ZAMAN AYARI**

1. **SET** tuşuna bas, LCD ekranda **SET 1 DATE** gözüktür.
2. **SET** tuşuna bas , yılın son iki rakamı yanıp söner.
3. **UP** veya **DOWN** tuşuyla yılda düzeltme yap.
4. **SET** tuşuna basarak teyid et, aynı basamakları ay, gün, saat ve dakika için de takip et.
5. **DEL** tuşuna basarak çık.

NOT: Göstergeler: Ay: 01-12 Gün: 01-31 Saat: 00-23 Dakika: 00-59

→ **YEREL ALAN KODLARININ AYARLARI**

1. Önce **SET** tuşu sonra **UP** tuşuna basarak ekrana **SET 2 CODE** getir.
2. Tekrar **SET** tuşuna bas, LCD ekranda **CODE** ----- gözüktür.
3. **UP** veya **DOWN** tuşuna basarak yerel alan kodunun ilk rakamını ayarla.
4. **SET** tuşuna basarak teyid et. Ve 2. rakamın ayarına geç, son 4 basamağı takip ederek

ayarlamaları yap.

5. Press **DEL** tuşuna basarak çık.

NOTE: Eğer yerel alan kodu sadece 4 rakamsa , son rakam , böyle "-" gözükecektir.

→ **PBX KODU AYARI**

1. Önce **SET** tuşu sonra **UP** tuşuna 2 defa bas, LCD ekranda **SET 3 PCODE** gözüktür.
2. Tekrar **SET** tuşuna bas, LCD ekranda **PCODE –** gözüktür.
3. **SET** tuşuna bas, ilk "-" yanıp söner ve PBX in ilk rakamının ayarlandığını gösterir.
4. **UP** veya **DOWN** tuşuna basarak PBX kodunu ayarla, **SET** tuşuna basarak teyid et ve 2. rakamı ayarlamasına gir.

NOT: Eğer PBX kodu sadece 1 rakamsa, 2. rakam böyle "-" kalacaktır.

→ **OTOMATİK IP AYARI**

1. Önce **SET** tuşu sonra **UP** tuşuna 3 defa bas, LCD ekranda **SET 4 AUTO IP** gözüktür.
2. **SET** tuşuna basarak teyid et, LCD ekranda **AUTO IP OFF**, ve **OFF** yanıp söner.
3. **UP** veya **DOWN** tuşlarıyla **ON** haline ayarla.
4. Tekrar **SET** tuşuna bas, LCD ekranda **INPUT CODE** gözüktür.
5. IP servis giriş numarasını, kart numarasını (hesap no) ve şifreyi gir. Yanlış rakam numara girdiğinde DEL tuşuna basarak düzelt.
6. Teyid etmek için tekrar **SET** tuşuna bas.

Otomatik IP 'yi **ON** pozisyonuna ayarladıktan sonra ve kilit açık durumdayken, 0 'a basarak numarayı ön arama yaptığında veya 0'a basarak numarayı geri aradığında, unite IP numarasını arayacaktır.

Lütfen IP numarasını , telekomunuzun yönlendirmesine göre giriniz.

→ **ALARM SAATİ AYARI**

1. Önce **SET** tuşu sonra **UP** tuşuna 3 defa bas, LCD ekranda **SET 5 ALERT** gözüktür.
2. **SET** tuşuna bas, LCD ekranda **00—00 OFF** gözüktür, "0" yanıp söner,
3. **UP** veya **DOWN** tuşlarıyla alarm saatini ayarlayabilirsiniz.Örneğin20:30.
4. **SET** tuşuna bas , LCD ekranda **20—30 OFF** gözüktür, "OFF" yanıp söner.
5. **UP** veya **DOWN** tuşlarıyla alarm saatini ON veya OFF pozisyonuna ayarla.

Alarm saatine ON poizyonunda ayarladıktan sonra, alarm saati geldiğinde , alarm çalacaktır. Herhangi bir tuşa basarak alarm sesi sonlandırılır. Eğer alarm saatinde , ahize açıksa veya zil çalışıyorsa, alarm saati otomatik olarak iptal olur.

NOTE: Bu özelliği kullandığınızda pillerin dolu olduğunda emin olunuz.

→ **FLAŞ SÜRESİ AYARI**

Bu özellik mevcut değildir.

ZİL SESİ SEÇİMİ

1 adet VIP zil sesi ve 20 farklı zil sesi seçeneği mevcuttur.

1. Ahize telefondaiken , **RING/HOLD** tuşuna bas, LCD ekranda **RING 01** gözükür.
2. **RING/HOLD** tuşuna basarak zil sesini seçiniz.

NOT: Bir numarayı VIP numarası olarak ayarladıktan sonra, VIP numara aradığında, telefon diğer zil seslerinden (2. zil çalışından itibaren) farklı olarak çalar.

VIP NUMARA AYARI

1. Ahize telefondaiken, istenilen gelen veya aranan numara görüntülenir.
2. **PAUSE/VIP** tuşuna basarak seçilen numara VIP numara olarak ayarlanır.
3. **PAUSE/VIP** tuşuna tekrar basılır ve numara VIP numara olur.

VIP numara silinmez.3 saniye boyunca DEL tuşu basılı tutulduğunda, VIP numaralar tüm numaralarla birlikte silinir.

BEKLETME MÜZİĞİ

Ahize telefonda değilken, **RING/HOLD** tuşuna bas, ve bekletme modunu gir ve bekletme müziği gelir. Bekletme modunda, müzikten başka birşey duyulmaz. Bekletme modunu bitirmek için aşağıdaki yolları izleyebilirsiniz.

--- Eğer telefonu kapattıysanız, tekrar ahizeyi kaldır, müzik durur ve konuşmaya devam edersiniz.

--- Tekrar **RING/HOLD** tuşuna bas, müzik durur ve konuşmaya devam edersiniz.

--- Eğer telefonu kapattıysanız, **H.F** tuşuna basın, müzik durur ve konuşmaya **H.F** konumunda devam edersiniz.

ZİL SES SEVİYESİ AYARI

Ahize telefondaiken, **VOL** tuşuna basarak zil sesi seviyesini 1'den 3'e kadar veya kapalı konuma getirebilirsiniz.

HANDSFREE (ELLER SERBEST) SES SEVİYESİ AYARI

HF pozisyonunda, **VOL** tuşuna basarak , ses seviyesini 1 `den 2 `ye kadar değiştirebilirsiniz.

LCD KONTRAST AYARI

FLASH/BRT tuşuna basarak LCD kontrastını ayarlayabilirsiniz, toplamda 5 seviye mevcuttur.

ARAMA MODU AYARI

3 saniye boyunca * tuşu basılı tutulduğunda, arama modu Tone `dan PULSE'a geçer.

KAÇAK ARAMA ÖNLEME FONKSİYONU

tuşunu 3 saniye boyunca basılı tutarak , kaçak arama önleme fonksiyonunu ON pozisyonundan OFF pozisyonuna değiştirebilirsiniz.

Eğer bu özellik devredeyken, başka birisi telefonla arama yapma istediğinde, "di-di, di-di" sesi duyacak ve arama yapması engellenmiş olacaktır

TEK TUŞ HAFIZA

1. Ayarlama: Ahize telefondaiken, bir numarayı ön arama yaparak veya gelen ve aranan numaralardan bularak, + **SET/STORE +Mi(i=1-3)** yapınız.
2. Arama: Ahize telefonda değilken , **Mi(i=1-3)** tuşuna bas, sonra hafızadaki kayıtlı numara otomatik olarak aranır.

ÇİFT TUŞ HAFIZA

1. Ayarlama: Ahize telefondaiken, bir numarayı ön arama yaparak veya gelen ve aranan numaralardan bularak, + **SET/STORE/÷ +numara tuşu (0-9)**
2. Arama: Ahize telefonda değilken , **RECALL + numara tuşu (0-9)** tuşuna bas, sonra hafızadaki kayıtlı numara otomatik olarak aranır.

SORUN GİDERME

SORUN GİDERME

? Ses yoksa

+ Ahize veya telefon kablosunu kontrol ediniz.

? Sadece arama alınıyorsa

+ Telefonun tonlu/darbeli arama konumda olup olmadığını kontrol ediniz. Tuş kilidinin devrede olup olmadığını kontrol ediniz.

? Piller küflenmiş ise

+ Zarar görmüş pilleri çıkartınız.

? Cızırtı varsa

+ Telefon kablosunu Kontrol ediniz.
Telefon hat bağlantılarını Kontrol ediniz.

? Telefonunuz bir kere çalışıyor sonrasında bağlantı

kopuyorsa

+ Telefon hat bağlantılarını Kontrol ediniz.

Çok uzun telefon hattı kablosu kullanılması ses kalitesini bozacaktır, kötü durumdaki kabloyu çıkartınız.

? LCD ekran kararmış ise

+ LCD ekran pil bitmiş ise kararmış olabilir, bununla birlikte LCD ekran Kontrast ayarlarını kontrol ediniz.

- ? **Çoğu fonksiyon çalışmıyorsa**
+ Pilleri kontrol ediniz. Bitmişse değiştiriniz.

BU CİHAZIN KULLANIM ÖMRÜ 10 SENEDİR.

crave

SHENZHEN KEWANG COMMUNICATION CO., LTD.



UYGUNLUK BEYANI

Biz, Shenzhen Kewang Commnuication Company Ltd.

Shenzhen Kewang Communication Company Ltd.
3 Fl., Bldg.1, Dong Fang Ming Industry City, No.83 Dabao Road, District 33, Baoan Shenzhen China

Tel: 0086-755-29646799

Fax: 0086-755-29646513

Email: crave@cravephone.com

http://www.cravephone.com

aşağıdaki ürünün sadece bizim sorumluluğumuzda olduğunu beyan eder:

Ürün cinsi : Kablolu Telefon
Ticari Markası : MULTİTEK
Modeli : MC 130

Ve bu beyanın R&TTE Directive (1999/5/EC) temel ve diğer ilgili şartları ile uyum sağladığını ifade ederiz.

Ürün aşağıdaki standartlar ve/veya diğer norm dokümanlarına uyumludur:

SAFETY (art 3.1.a): EN60950-1:2001+A11:2004

EMC (art 3.1.b) : EN55022:1998+A1:2000+A2:2003
EN55024:1998+A1:2001+A2:2003

TBR (art 3.1.c) : ETSI ES 203 021 -2 V2.1.2 (2006-01)
ETSI ES 203 021 -3 V2.1.2 (2006-01)
TBR 38 May 1998

Yer ve Tarih (bu DOC un): Shenzhen ,China ,10 May 2011

İsmi: Candyzhu

İmza ve Mühür:

Görevi : Director

Add: Fl.3 Bldg.1 DongFangMing industry city No.83 Dabao Rd., District 33 Baoan, Shenzhen, china
Tel: 86-755-29646017 29646799 Fax: 86-755-29646513 Post:518133
Http://www.cravephone.com E-mail: crave@cravephone.com
Http://www.globalsources.com/crave E-mail:crave@globalsources.com



EN ISO 9001/ISO 9001:2008
APPROVED BY TUV & CQC



SHENZHEN KEWANG COMMUNICATION CO., LTD.



R&TTE Declaration of Conformity (DoC)

We, Shenzhen Kewang Commnuication Company Ltd.

Shenzhen Kewang Communication Company Ltd,
3 Fl., Bldg.1, Dong Fang Ming Industry City, No.83 Dabao Road, District 33, Baoan Shenzhen China

Tel: 0086-755-29646799
Fax:0086-755-29646513
Email: crave@cravephone.com
<http://www.cravephone.com>

declare under our sole responsibility that the product:

Product name : Corded Telephone
Trade name : MULTITEK
Type or model: MC 130

to which this declaration relates is in conformity with the essential requirements and other relevant requirements of the R&TTE Directive (1999/5/EC).

The product is compliant with the following standards and/or other normative documents:

- SAFETY (art 3.1.a): EN60950-1:2001+A11:2004,
- EMC (art 3.1.b) : EN55022:1998+A1:2000+A2:2003
EN55024:1998+A1:2001+A2:2003
- TBR (art 3.1.c) : ETSI ES 203 021 -2 V2.1.2 (2006-01)
ETSI ES 203 021 -3 V2.1.2 (2006-01)
TBR 38 May 1998

Place and date : Shenzhen ,China , 10 May 2011

Name : Candyzhu

Signature &stamp :

Title : Director

Add: Fl.3 Bldg.1 DongFangMing industry city No.83 Dabao Rd., District 33,Baoan, Shenzhen, china
 Tel: 86-755-29646017 29646799 Fax: 86-755-29646513 Post:518133
[Http://www.cravephone.com](http://www.cravephone.com) E-mail: crave@cravephone.com
[Http://www.globalsources.com/crave.co](http://www.globalsources.com/crave.co) E-mail:crave@globalsources.com



EN ISO 9001/ISO 9001:2000
APPROVED BY TUV & CQC



T.C.

SANAYİ VE TİCARET BAKANLIĞI
TÜKETİCİNİN VE REKABETİN KORUNMASI



GENEL MÜDÜRLÜĞÜ
GARANTİ BELGESİ

Belgenin onay tarihi ve sayısı: 24.06.2011/ 102751

Bu belgenin kullanılmasına 4077 sayılı Tüketicinin korunması Hakkında kanun ve bu kanuna dayanılarak yürürlüğe konulan Garanti Belgesi Uygulama esaslarına dair tebliğ uyarınca T.C. Sanayi ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin ve Rekabetin Korunması Genel Müdürlüğü tarafından verilmiştir.

İMALATÇI /İTHALATÇI FİRMANIN

ÜNVANI : Multitek Elektronik San. ve Tic. A.Ş.
MERKEZ ADRESİ : Kemerdere Mah. Koroğlu Sok. No:29 Dudullu Ümraniye
34776 İSTANBUL
TELEFONU : 0 216 420 38 38
FİRMA YETKİLİSİ : Mehmet DEMİRKOL

CİNSİ : SABİT HATLI TELEFON
MARKASI : MULTİTEK
MODELİ : MC 130 KABLOLU TELEFON
BANDROL VE SERİ NO :
TESLİM TARİHİ VE YERİ :
GARANTİ SÜRESİ : 2 YIL
AZAMI TAMİR SÜRESİ : 20 İŞ GÜNÜ

SATICI FİRMANIN

ÜNVANI :
ADRESİ :
TELEFAKSI :
FATURA TARİH VE NO :
TARİH / İMZA / KAŞE :

MULTİTEK ürünü olan bu telefon cihazı ve tüm parçaları dahil satın aldığınız tarihten itibaren **İKİ YIL GARANTİLİDİR.**

Arızalı olan herhangi bir parça Multitek Elektronik San. ve Tic. A.Ş. ve yetkili servisleri tarafından ücretsiz olarak aşağıda belirtilen şartlar dahilinde onarılabacak veya değiştirilecektir.

1.Garanti süresi,malın teslim tarihinden itibaren başlar ve 2 yıldır.

2.Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı Firmamızın garanti kapsamındadır.

3.Man garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir. Malın tamir süresi en fazla 20 iş günüdür. Bu süre , mala ilişkin arızanın servis istasyonuna, servis istasyonunun olmaması durumunda, malın satıcısı, bayii, acentası, temsilciliği, ithalatçısı veya imalatçısı -üreticisinden birisine bildirim tarihinden itibaren başlar. Malın arızasının 15 gün içerisinde giderilememesi halinde imalatçı-üretici veya ithalatçı malın tamiri tamamlanıncaya kadar, benzer özelliklere sahip başka bir malı tüketicinin kullanımına tahsis etmek zorundadır.

4.Malın garanti süresi içerisinde gerek malzeme ve işçilik, gerekse montaj hatalarından dolayı arızalanması halinde, işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin tamiri yapılacaktır.

5.Tüketicinin onarım hakkını kullanmasına rağmen malın;

-Tüketicieye teslim edildiği tarihten itibaren, belirlenen garanti süresi içinde kalmak kaydıyla, bir yıl içerisinde; aynı arızanın ikiden fazla tekrarlanması veya farklı arızaların dörtten fazla meydana gelmesi veya belirlenen garanti süresi içerisinde farklı arızaların toplamının altından fazla olması unsurlarının yanı sıra, bu arızaların maldan yararlanamamayı sürekli kılması, -Tamiri için gereken azami süresinin aşılması ,

-Fırmanın servis istasyonunun, servis istasyonunun mevcut olmaması halinde sırayla satıcısı, bayii, acentesi temsilciliği ithalatçısı veya imalatçı- üreticisinden birisinin düzenleyeceği rapora arızanın tamirini mümkün bulundadırının belirlenmesi, durumlarında tüketici malın ücretsiz değiştirilmesini, bedel iadesi veya ayıp oranda bedel indirimini talep edebilir.

6.Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arızaları garanti kapsamı dışındadır.

7.Garanti süresi içinde servis istasyonları tarafından yapılması zorunlu olduğu, imalatçı veya ithalatçı tarafından şart koşulan periyodik bakımlardan; verilen hizmet karşılığında tüketiciden işçilik ücreti veya benzeri bir ücret talep edilemez.

8.Garanti Belgesi ile ilgili olarak çıkabilecek sorunlar için Sanayi ve Ticaret Bakanlığı Tüketicinin ve Rekabetin Korunması Genel Müdürlüğü'ne başvurabilir.

AŞAĞIDAKİ HALLER GARANTİ KAPSAMI DIŞINDADIR;

a/ Herhangi bir sebepten, yanlış taşıma, kurcalama, yetkili servis haricinde tamirden, kullanım kılavuzu dışında yapılan uygulama, yıldırım, yangın su ve tabii afetlerden dolayı meydana gelen hasar ve arızalar, her türlü piller.

b/ Garanti etiketinin yırtılması veya işaretinin bozulması halinde

• Garanti belgesinin satıcı tarafından eksiksiz olarak doldurulmuş, kaşelenmiş ve imzalanmış olması gereklidir.

• Garanti Belgesi ile birlikte telefon cihazına ait fatura veya resmi ödeme makbuzunun kaşe ve imzalı ibraz edilmesi gereklidir.

Cihazın Kullanım Ömrü 10 Yıldır.

Servislerle ilgili problemlerinizi için bizi arayınız.

Merkez İrtibat Adres ve Telefonları;
Multitek Elektronik San. ve Tic. A.Ş.
Kemerdere Mah. Koroğlu Sok. No: 25 Dudullu - Ümraniye / İSTANBUL
Tel: 0 216 420 38 38 Faks: 0216 415 79 18

Müşteri Servis Danışma Hattı: 0 216 420 38 38

YETKİLİ SERVİS İSTASYONUNUN

ADANA	MULTİTEK ELKT.SAN.VE TİC. A.Ş.	(322) 352 72 87 (322) 359 29 29
AFYON	TEKNİK TELEFON	(272) 215 94 72
AFYON	GÜRCAN TELEFON(İBRAHİM GÜRCAN)	(272) 215 86 86
ANKARA	MULTİTEK ELKT.SAN.VE TİC. A.Ş.	(312) 324 44 99 (312) 324 63 00
ANTALYA	KURULUM ELK.TELK.LTD.	(242) 243 41 55
ANTALYA	SMS TELEKOM (ALİ RIZA OKUDAN)	(242) 243 61 61
AYDIN/MERKEZ	SELÇUK TELEFON (MANSUR KARAKAŞ)	(256) 213 46 69
AYDIN/KUŞADASI	DİZAYN TELEKOM	(256) 613 36 93
BALIKESİR	YURDUM TELEFON	(266) 243 80 95
BALIKESİR/BANDIRMA	KESKİN TELEFON	(266) 714 50 05
BALIKESİR/EDREMIT	ERDEM TELEFON	(266) 373 43 93
BALIKESİR/GÖNEN	KARATEKİN TELEFON	(266) 762 12 92
BARTIN	ÜÇEL TELEFON	(378) 227 35 41
BATMAN	TELESES TELEKOM	(488) 215 51 51
BOLU	TELPA TELEFON	(374) 212 11 33
BODRUM	ÖZBİL ELEK.HABER İNŞ.TEKS.SAN.TİC.LTD.ŞTİ.	(252) 317 12 02
BODRUM	TELCOM İLETİŞİM BİLG.İŞL.GÜV.(OSMAN YÜCEL)	(252) 319 25 45 (252) 316 73 16 (224) 272 03 10
BURSA	ELEKTRONET BÜRO MAKİNALARI (ŞUAYİP DOĞDU)	(286) 213 28 74 (286) 212 86 37
ÇANAKKALE	ÇETİN TELEFON	(364) 224 40 00
ÇORUM	BAŞARI TELEFON (MEHMET ŞANLI)	(258) 242 47 07
DENİZLİ	TELMOM TELEFON	(412) 223 57 70
DIYARBAKIR	ONTEL TELEFON	(284) 212 63 95
EDİRNE	AK TELEFON	(424) 238 97 44
ELAZIĞ	TELSAN TELEFON	(442) 234 44 60
ERZURUM	DOĞU İLETİŞİM	(222) 230 70 70
ESKİŞEHİR	ÖZTÜRK TELEFON	(342) 231 51 65
GAZİANTEP	AZİM TELEFON	(454) 216 74 80
GİRESUN	ŞENEL TELEFON	(326) 213 42 42
HATAY	ÜĞÜR TELEFON	
HATAY/İSKENDERUN (326) 614 45 54	FERHAT TELEFON (FERHAT DANACI)	
İSTANBUL/AVRUPA	MULTİTEK ELKT.SAN.VE TİC. A.Ş.	(212) 210 00 22
İSTANBUL/AVRUPA	ÖZTELMOM A.Ş.	(212) 297 35 00
İSTANBUL/ANADOLU	MULTİTEK ELKT.SAN.VE TİC. A.Ş.	(216) 420 38 38 (216) 415 79 18
İÇEL / ERDEMLİ	GÜLER ELEKTRİK (ALİ GÜLER-TURGAY GÜLER)	(324) 515 48 88
İZMİR	MULTİTEK ELKT.SAN. VE TİC. A.Ş.	(232) 459 99 52 (232) 459 99 57 (344) 221 97 00 (352) 235 05 75
K.MARAŞ	YENİ TEKNİK TELEFON	
KAYSERİ	TEKNOTEL ELEKTRİK LTD.	

YETKİLİ SERVİS İSTASYONUNUN

KOCAELİ	SESTEL TELEFON	(262) 324 76 19
KONYA	TELMOM TELEFON	(332) 352 21 21
KONYA	YILDIZ TELEFON	(332) 353 01 40
KONYA/AKŞEHİR	AKIN TELEFON.	(332) 812 03 24
MALATYA	TELEFONCU BÜLENT GÖK	(422) 324 44 32
MANİSA/AKHİSAR	GÜRKOM BİLGİ İŞLEM GÜV.LTD.ŞTİ.	(236) 413 36 85
MARDİN	MARNET HABERLEŞME SİSTEMLERİ	(482) 312 56 27
MUĞLA	AVRASYA İLETİŞİM	(252) 572 24 36
MUĞLA/MARMARIS	ÖZTAŞ TELEFON	(252) 413 77 88
NEVŞEHİR	EGM GÜVENLİK TELEKOM	(384) 212 62 00
NİĞDE	TELSAN TELEFON (MEHMET TUĞAN)	(388) 232 00 53
OSMANIYE	ONUR ELEKTRONİK(TANER YÖNET)	(328) 814 36 45
SAKARYA	TELKO TELEKOM	(264) 278 68 70
		(264) 271 55 07
SAMSUN	CİHAN TELEFON	(362) 432 97 16
SIVAS	NBS BÜRO MAKİNALARI (MEHMET BÖLÜK)	(346) 224 33 92
ŞANLIURFA	CEMAL ELEKTRİK LTD.ŞTİ.	(414) 313 36 31
TOKAT	ÜNTEL TELEFON (İLHAN AVLAMAZ)	(356) 212 95 95
TRABZON	SANTELSAN TELEFON	(462) 321 81 61
UŞAK	ELKOR ELEKTRİK	(276) 227 55 00
VAN	ZİRVE TELEFON (SAİD BİÇİNCİ- ENVER BİÇİNCİ)	(432) 216 67 09
	AK İLETİŞİM (İSA DİLBAZ)	(432) 215 92 88
ZONGULDAK	EVRAM TİCARET (HÜSEYİN EVRAM)	(372) 323 91 19
MAGOSA/KIBRIS	ULTEK TELEKOM	(392) 366 05 55
LEFKOŞE/KIBRIS	ÜNTEL TELEFON (İLHAN AVLAMAZ)	(392) 227 38 54
TOKAT	SANTELSAN TELEFON	(356) 212 95 95
TRABZON	SANTELSAN TELEFON	(462) 322 34 24
TUNCELİ	YILDIRIM TELEFON	(428) 212 50 14
UŞAK	ELKOR ELEKTRİK	(276) 227 55 00
VAN	ZİRVE TELEFON (SAİD BİÇİNCİ- ENVER BİÇİNCİ)	(432) 216 67 09
	UMELSAN TELEFON	(432) 215 92 88
YALOVA	AK İLETİŞİM (İSA DİLBAZ)	(226) 812 18 29
ZONGULDAK		(372) 323 91 19

Multitek

İthalatçı Firma

Multitek Elektronik San. ve Tic. A.Ş.

Kemerdere Mah. Koroğlu Sok. No:25

Dudullu - Ümraniye 34776 İSTANBUL

T.: 0 216 420 38 38 F.: 0 216 415 79 18

E-Mail: info@multitek.com.tr

oztelkum

Genel Dağıtıcı Firma

Öztekum Telekomünikasyon San. ve Tic. A.Ş.

Yokcuzade İskender Cad. No:34 Şişhane 34420

Beyoğlu/İSTANBUL

T.: 0 212 297 35 00 F.: 0 212 297 18 08

E-mail: oztelkum@oztelkum.com.tr

Üretici Firma

Shenzhen Kewang Communication Co. Ltd.

3 Fl., Bldg1, Dong Fang Ming Industry City, No.83 Dabao

Road District 33, Boan Shenzhen China

T.: 0086-755-29646799 F.: 0086-755-29646513

Email: sales@creavephone.com